

DEUTSCH: ACHTUNG: Vor dem Zusammenstellen die Bauanleitung gut durchlesen. Jedes Teil ist nummeriert. Reihenfolge der Montage Schritte beachten. Benötigte Werkzeuge: Messer und Feile zum Entfernen und Eintragen der Teile, Gummiband, Klebeband und Wachschieklamin zum Zusammenhalten der geklebten Einzelteile. Plastikteile in einer milden Waschlösung reinigen und an der Luft trocknen, damit der Farbanstrich und die Abziehbilder besser haften. Vor dem Ankleben prüfen, ob die Teile passen. Klebstoff sparsam aufräumen. Chrom und Farbe an den Klebeflächen entfernen. Kleine Teile anstreichen, bevor sie vom Rahmen entfernt werden. Feinblei gut durchbrechen lassen, erst dann den Zusammenbau fortsetzen. Jedes Abziehbildmodell einzeln ausschneiden und ca. 20 Sekunden in warmes Wasser tauchen. Das Modell an der bezeichneten Stelle vom Papier abschneiden und mit Lötlappchen andrücken.

ENGLISH: ATTENTION: Carefully read instruction sheet before assembling. Each part is numbered. Consider succession of assembly steps. Required tools: knife and file to remove and trim parts; rubber band, adhesive tape and clothes pegs to hold parts after cementing. Wash plastic in mild detergent solution, rinse and let air dry for better paint and decal adhesion. Scraps chrome and paintal area to be glued. Paint small parts on number before removing. Allow paint to dry thoroughly before continuing assembly. Cut out each decal one by one and dip it in warm water for approx. 20 secs., slide decal from the paper at the marked position and dab with boiling paper.

FRANCAIS: ATTENTION: Lire soigneusement la fiche d'instructions avant d'assembler. Chaque pièce est numérotée. Suivre la succession des étapes de montage. Outils nécessaires: couteau et lime pour détacher et ébarber les pièces, élastiques, papier adhésif et pinces à linge pour maintenir ensemble les pièces après collage. Laver le plastique dans une solution détergente légère, rincer et laisser sécher à l'air libre pour une meilleure adhérence de la peinture et des décals. Assécher les pièces ensemble avant de les coller. Employer la colle Revell pour plastique exclusivement. Utiliser très peu de colle à chaque fois. Gratter le chrome ou la peinture sur les surfaces à coller. Peindre les petites pièces sur le support avant de les détacher. Laisser la peinture sécher totalement avant de continuer l'assemblage. Découper chaque décal séparément et le plonger dans l'eau chaude environ 20 secondes. Faire glisser le décal du papier à l'endroit du décor et tamponner avec du papier buvard.

NEEDERLANDS: OPGELET: Alvorens te beginnen met het in elkaar zetten, eerst de handleiding goed doorlezen. Elk onderdeel is genummerd. Aanacht besteden aan de volgorde van montage. Het benodigde gereedschap: mesje en vijl voor het verwijderen en het afwerken van de onderdelen, elastiek, plakband en wasknijpers gebruiken voor het bij elkaar houden van de geklemd onderdelen. De plastic onderdelen met een zacht wasmiddel schoonmaken en laten drogen zodat de verf en de transfers beter hechten. Alvorens te lijmen, eerst vaststellen of de onderdelen

passen: de lijn zacht opbrengen. Chrom en verf van de op elkaar te lijnen delen verwijderen. Alleen onderdelen verven voor deze van het materiaal verwijderd worden. De verf goed laten drogen en eerst dan verder gaan met de bouw. Elk transfer apart uitsnijpen en ca. 20 seconden in lauw/warm water leggen. Het transfer op de juiste plaats van het papier schuiven op het model en met velpapier aandrukken.

SVENSK: VIKTIGT: Läs noggrant igenom instruktionserna innan du börjar bygga. Varje del är numrerad. Följ noggrant ordningsföljden för de olika momenten. Följande verktyg krävs: kniv och fil för att ta loss och pudra delarna, gummiband, tejp och kläddynor för att hålla delarna på plats innan de är fästa. Tvätta alla plastdelarna i mild tvålösning, skölj och låt torka på ett färdigt och dekalerna. Använd sparsamt med fm. Skrapa bort chrom och färg från den yta som ska limmas: måla smådelarna innan du sätter dem. Låt all färg torka ordentligt innan du fortsätter byggsatset. Skär ut varje dekal för sig och bät den i ljummet vatten ungefär 20 sekunder, och låt dekalen glida av papperet och ner på det markerade läget: sug sedan försiktigt upp det mesta vatten med lapp-papper eller en tighissa.

ITALIANO: Attenzione: Leggere attentamente le istruzioni prima dell'assemblaggio. Ogni pezzo è numerato. Tener presente la successione delle fasi di assemblaggio. Attrezzi necessari: couteau et lime per rimuovere e rifilare le parti elastiche nastri adesivi e spingi per tenere le parti dopo averle incollate. Lavare la plastica con un detergente delicato, sciacquare e lasciar asciugare all'aria per una migliore aderenza della vernice e delle decal. Grattare la cromatura e la vernice nei punti da incollare. Dipingere i piccoli accessori sul supporto prima di rimuoverli. Far seccare bene la vernice prima di continuare nell'assemblaggio. Rilasciare una per una le decal ed immergerle in acqua tiepida per circa 20 secondi. Applicare ogni decal nella posizione segnata e tamponare con carta da cucina assorbente.

ESPAÑOL: ATENCION: cuidadosamente lean la hoja de instrucciones antes del montaje. Cada pieza es numerada. Consideren la sucesion de las operaciones de montaje. Herramientas requeridas: cuchillo y lima para quitar y desbarbar las piezas, banda de caucho, cinta adhesiva y pinzas para sujetar las piezas, después de engrasarlas. Lavar el plástico en solución detergente suave, aclarar y dejar que se seque al aire para una mejor adhesión de la pintura y la calcomanía. Adaptar las piezas bien juntas antes de encolar. Solamente utilizar pegamento plástico Revell. Limpiar el pegamento cuidadosamente y sin exceso. Raspar el cromado y la pintura en la zona que ha de ser encolada. Pintar las piezas pequeñas gratando antes de sacarlas. Dejar que la pintura se seque totalmente antes de continuar el montaje. Darlar cada calcomanía una por una y sumergirla en agua caliente durante aproximadamente 20 segundos. Deslizar la calcomanía del papel en la posición marcada y golpearla suavemente con el papel secante.



Kleben
Glue
A coller
Lijmen
Lijmen
Lijmen
Lijmen
Lijmen
Lijmen



Nicht kleben
Don't glue
A ne pas coller
Niet lijmen
Niet lijmen
Niet lijmen
Niet lijmen
Niet lijmen
Niet lijmen



Anzahl der Arbeitsgänge
Number of working steps
Nombre d'étapes de travail
Het aantal der bouwhandelingen
Aantal arbeidsomstandigheden
Numero di passaggi
Número de operaciones de trabajo



Wahlweise
Optional
Facultatif
Ter keuze
Vrijwillig
Facultativo
Opzionale



07356-0369
© 1995 BY REVELL AG
Printed in Germany by Revell AG
D-33225 Bünde

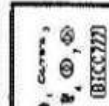


Abbildung in Wasser anzuweichen und anbringen.
Soak and apply decals.
Mouiller et appliquer les décals.
Transfer in water even when in open air.
Bijl en bij de dekals.
Immergere in acqua ed applicare decal.
Remojar y aplicar las calcomanías.



Abbildung zusammengebaute Teile.
Shown assembled.
Yv assemblée.
Afbeelding van een gebouw onderdeel.
Voorbeeld.
Figura assemblata.
Presentado montado.



Klebstoffe
Clear parts
Pastes transparentes
Transparante onderdelen
Gezamenlijke details
Partes transparentes
Limpiar las piezas



Beachten Verpackung auf der Verpackung liegen.
See instructions on package side.
Prendre la notice sur le côté face.
Transfer in water even when in open air.
Bijl en bij de dekals.
Immergere in acqua ed applicare decal.
Remojar y aplicar las calcomanías.



Abbildung in Wasser anzuweichen und anbringen.
Soak and apply decals.
Mouiller et appliquer les décals.
Transfer in water even when in open air.
Bijl en bij de dekals.
Immergere in acqua ed applicare decal.
Remojar y aplicar las calcomanías.



30%
DARK BLUE
DUNKELBLAU 83
BLEU FONCE
DONKERBLAU
MARELLA
BLU SCURO



70%
METALLIC RED
ROT METALLIC 88
ROUGE METAL
ROOD METALLIC
JAREN ROOD
ROSSO FERRO



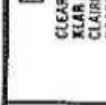
BLACK
SCHWARZ 302
ZWART
ZWART
ZWART
ZWART
ZWART



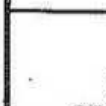
ALUMINIUM
ALUMINIUM 89
ALUMINIUM
ALUMINIUM
ALUMINIUM
ALUMINIUM
ALUMINIUM



DARK GREY
DUNKELGRAU 318
GRIS FONCE
DONKERGRIS
WOKANGRA
GRIGIO SCURO



CLEAR RED
KLAR ROT 731
CLARE ROUGE
DOORZICHTIG ROOD
KLAR ROOD
CHIARO ROSSO



CLEAR ORANGE
KLAR ORANGE 739
CLARE ORANGE
DOORZICHTIG ORANJE
KLAR ORANGE
CHIARO ARANCIONE



ANTHRACITE
ANTRACIT 8
ANTRACITE
ANTRACIT
ANTRACITE
ANTRACIT
ANTRACITE



MATT BLACK
MAT ZWART
MAT ZWART
MAT ZWART
MAT ZWART
MAT ZWART
MAT ZWART



METALLIC GREY
EISENGRIS 91
GRIS METALLIQUE
IJZERGRIS
JANGRA
NEGRIO



MATT MOUSE GREY
MAT MAUSGRAU 47
GRIS SOURIS MAT
MAT MUSSGRIS
MAT MUSSGRA
GRIGIO TIPO SMOGITO



CLEAR RED
KLAR ROT 731
CLARE ROUGE
DOORZICHTIG ROOD
KLAR ROOD
CHIARO ROSSO



CLEAR ORANGE
KLAR ORANGE 739
CLARE ORANGE
DOORZICHTIG ORANJE
KLAR ORANGE
CHIARO ARANCIONE

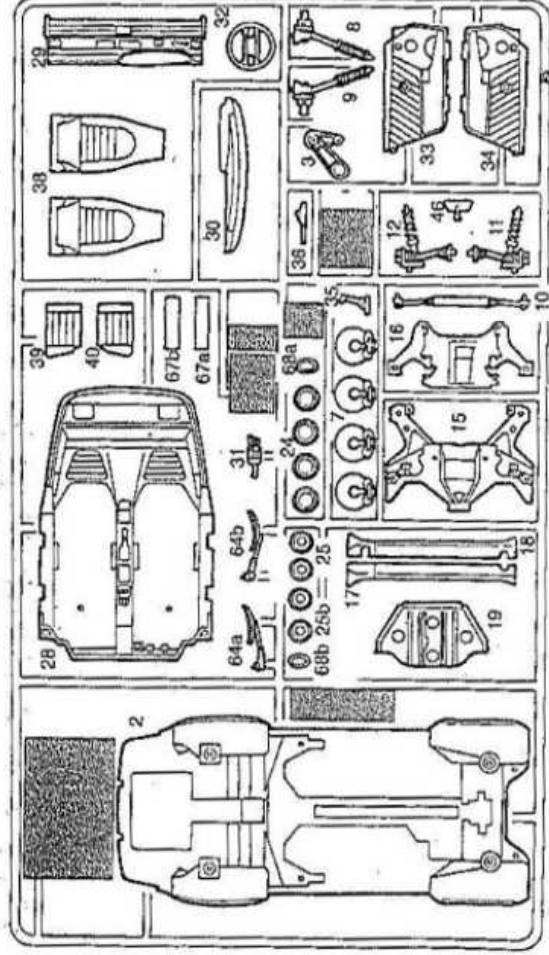
Dieser Bausatz wurde in mehreren Qualitäts- und Gewichtskontrollen auf Vollständigkeit überprüft. Reklamationen können nur bearbeitet werden, wenn die Bauanleitung und das aus der Kartongabe ausgeschlittene EAN-Stichcode-Feld eingeschickt werden. Einzelteile aus unseren Bausätzen für Umbauten usw. liefern wir mit Rechnung per Nachnahme. Unsere Adresse: Revell AG, Abteilung X, Henschelsir. 20-30, 32257 Bünde.

This model kit underwent various quality and weight controls to assure its completeness. Querias can only be processed when the building instructions are sent to Revell together with the EAN-Code of the product which is to be cut out from the packaging. Individual components of our model kits for conversion purposes can be ordered C.O.D. Write to: Revell AG, Department X, Henschelsir. 20-30, D-32257 Bünde.

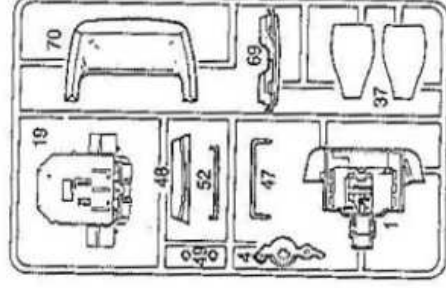
L'intégrité des pièces de ce modèle réduit a été vérifiée au cours de plusieurs contrôles de qualité et de poids. Des réclamations ne peuvent être prises en considération que si le guide de montage ainsi que le code à barres EAN décollé du cartonage nous sont envoyés. Des pièces détachées de nos modèles réduits pour transformations, etc. sont livrées suivant facture contre remboursement. Notre adresse: Revell AG, département X, Henschelsir. 20-30, D-32257 Bünde.

Deze bouwdoos is bij meerdere kwaliteits- en gewichtskontroles op volledigheid gecontroleerd. Klachten kunnen alleen dan in behandeling worden genomen, wanneer de bouwvoorwaarden onder het uil de kartonnen doos uitgeknipte veld met de EAN barcode worden gestuurd. Losse onderdelen uit onze bouwdozen voor ombouw en dergelijke leveren wij met factuur onder rembours. Ons adres: Revell AG, Afdeling X, Henschelsir. 20-30, D-32257 Bünde.

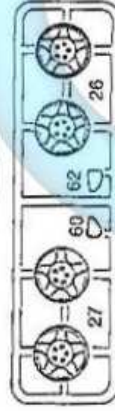
A



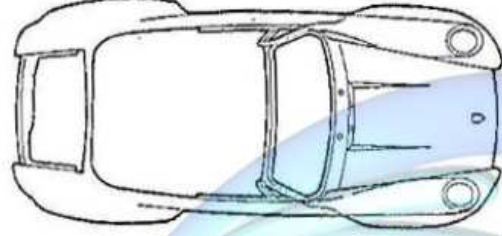
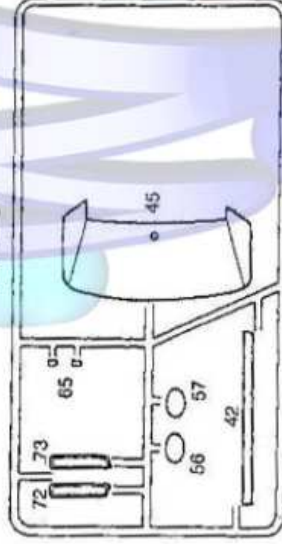
B



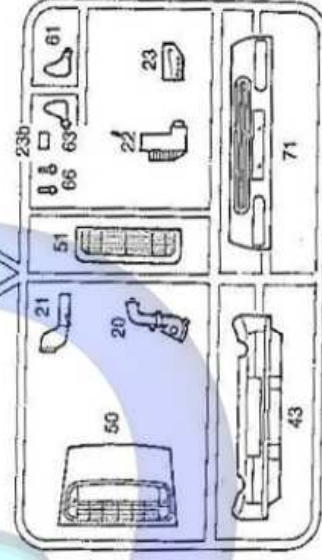
C



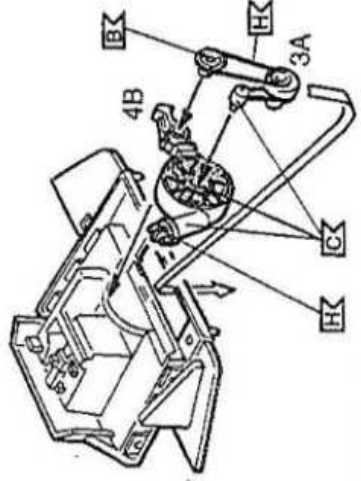
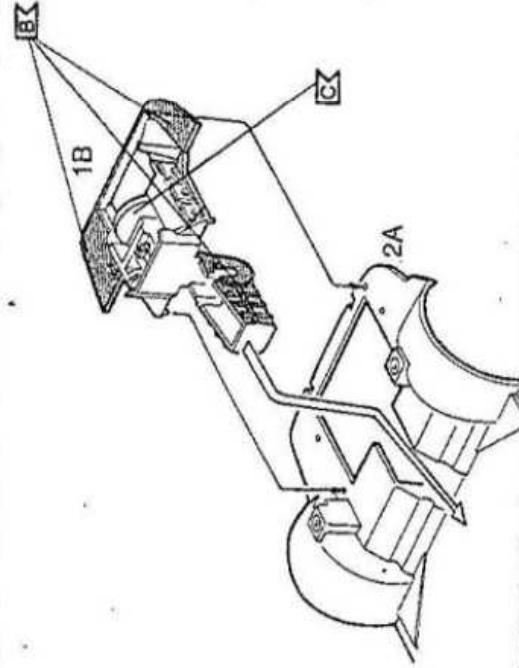
E

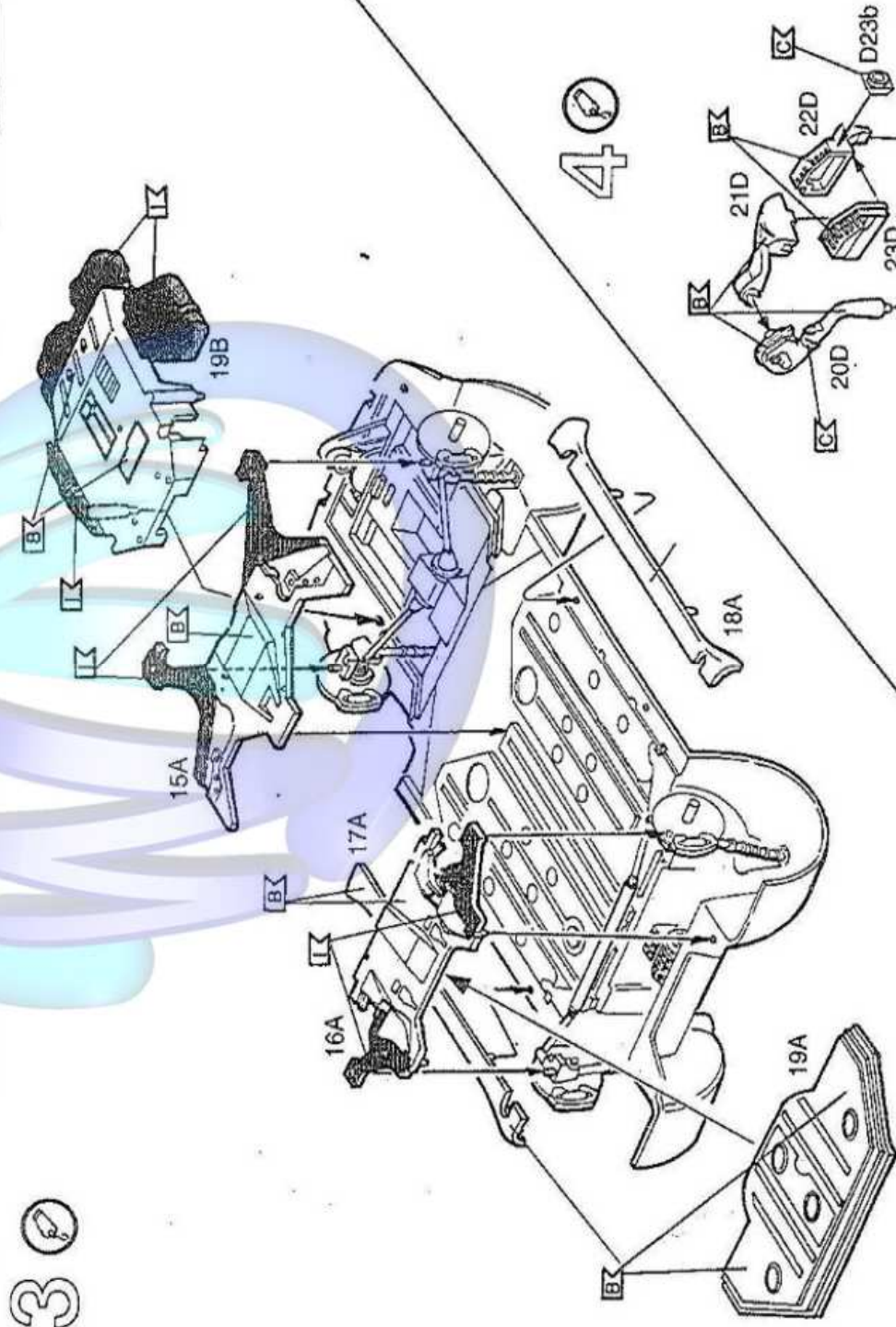
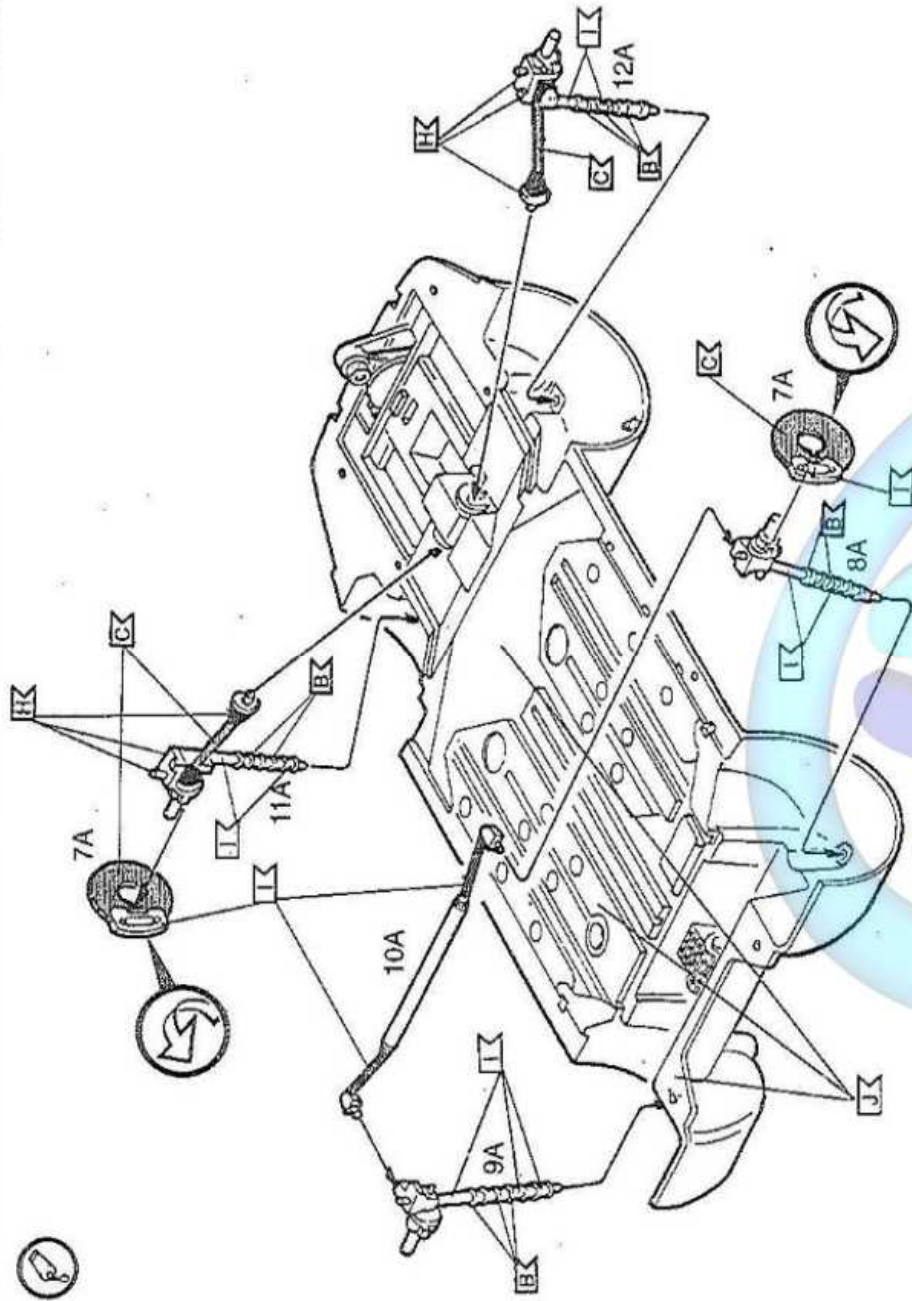


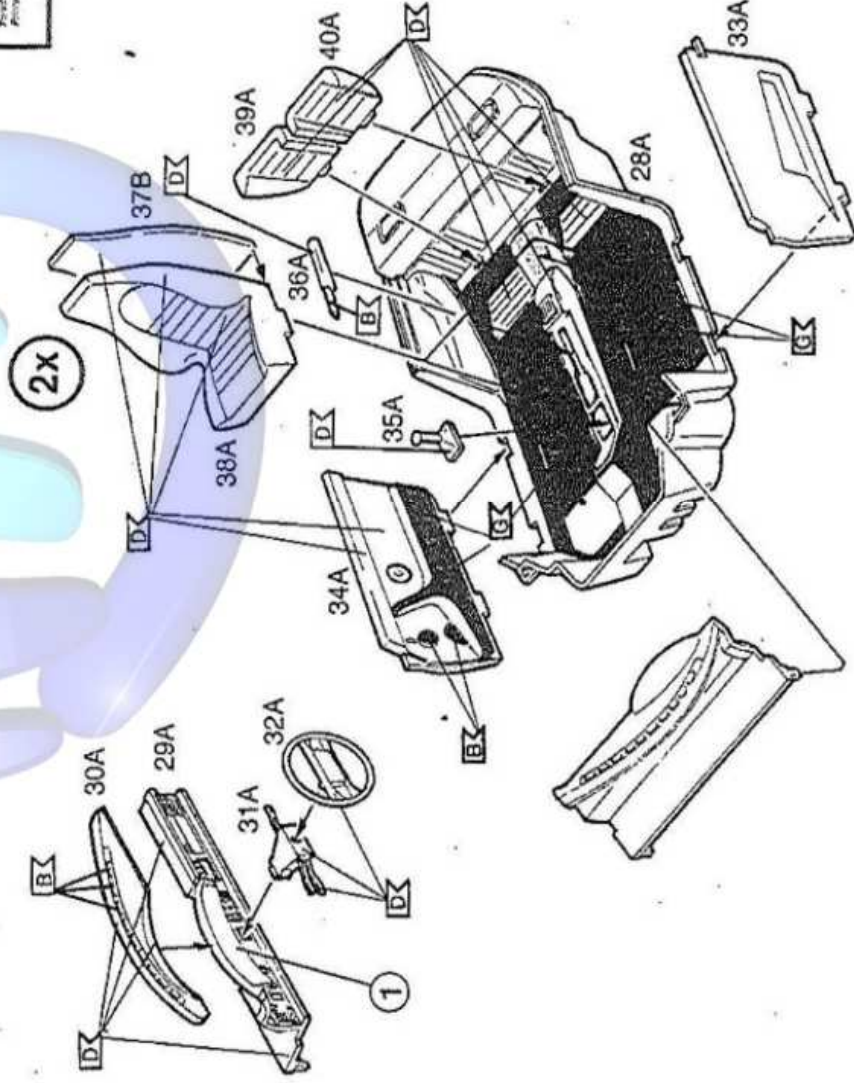
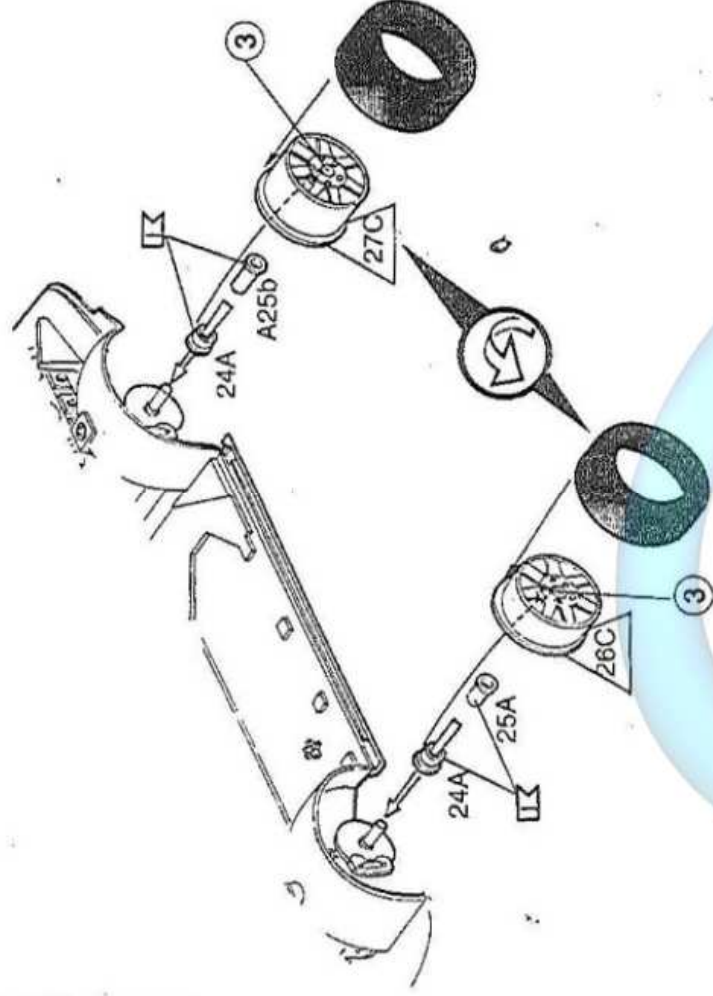
D



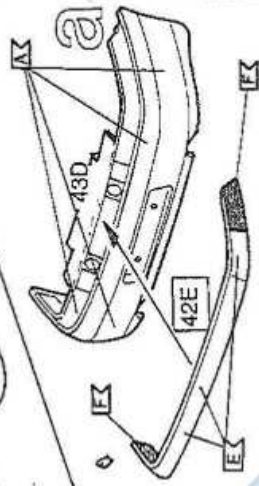
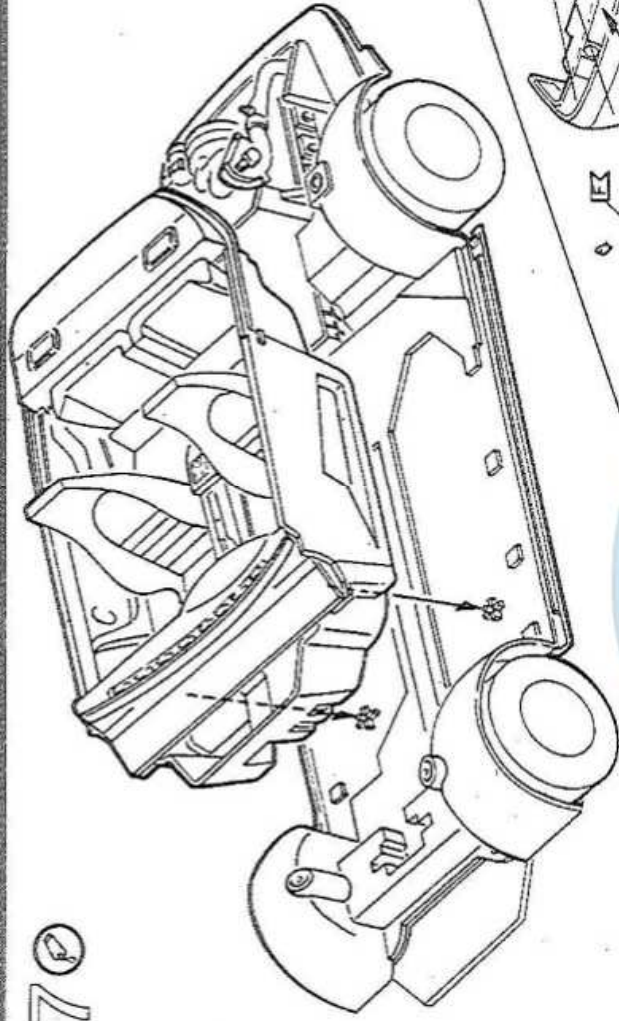
10





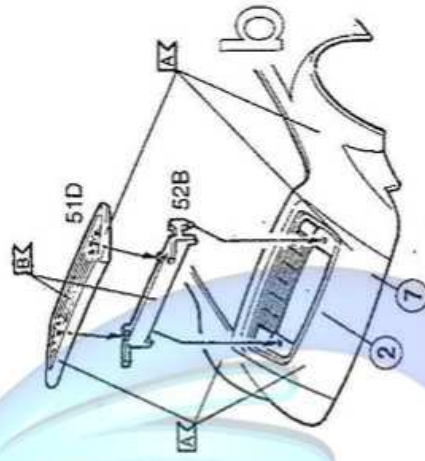
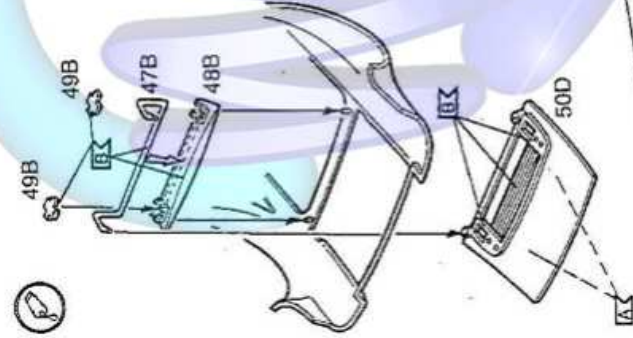


7



9

8



10

